مال موجودة

٦٠ ١٥٠

٥٥٢ ٥٥٢

١٢٠

٧٥

مجموع الديون ٣٢١٢٠

٧٥

٦٢٠

١٥٠

٦٠

٨٣٠

٨٣٨

فوقهم تعلیق ٨٣

بزداها پشتوف

چکمه اصلاح

چوردن چون کتوردر

جون

اسویلی چون

٨١٠

٨٢٨٠٠

٨١٠

١٠٢

٣٤١٢٠

٨١٠

٠٠٤٠

١٣

١٠٢

١٤٠

٠٤٠

١٥٥

٤٦٠

١٤٦٥

وارهنا ...

بنام خالق و حی و توانا / قدیم و قادر و بینا و دانا
ثنا و حمد و شکر بی نهایه / سپاس و منت بی حد و غایه
اکا کم وار ایدوب بو کائناتی / بار ایندی هم حیاتی هم مماتی
یوغیکن اول ددی وار اولدی عالم / هم ایندی قدرتیله خاکی آدم
انوک نسلندن ایتدی انبیا جی / خصوصا کم حبیبی مصطفایی
صلات ایله سلام اول شاه دائم / انوکله دین اسلام اولدی قائم
دخی اصحاب و آلینه که بونلر / انوک شرعینه اولدیلر معین
پس اندن اکا بیل مرحوم و مغفور / خدانک اولکه لا ایله منشور
که والددر بو محتاج و گدایه / اوله روحنه رحمت بی نهایه
دخی معصوم مکن جهدیله مرحوم / او قیتندی لغتلر با کم منظوم
او قیدم اولا تحفه حسامی / معطر اولدی انکله جان مشامی
دخی منظوم او قیدی جوق لغاتی / ایجردی طبعمه آب حیاتی
شو رسمه اولدم لغت علمنه ماهر / لغت کم بلمسم اولیدی نادر

گداده

گدا ده سائل اولدقده خدای / ایدوب رحلت قودی دار فنای
بکا کم اولدی لغت علمی مسخر / نه علم بلسم اولدی میسر
خصوصا علم دنیانیه کم سلطان / جلال الدین دیمشدر مغز قران
کتاب مثنوی کم قوت جاندر / ضیاء و نور چشم عاشقاندر
بکا کشف اولدی بی تعلیم استاد / انکله ایدرم عشاقه ارشاد
یقین بلدم کم بر نوع سته معصوم / لغتلر او قیه و زنیله منظوم
اکا هر علم اولور البته آسان / او نور عالمده بر مرد سخندان
خدا شاد ایلیه روحن هماکک / ویره جنتده اعلا سن مقامک
گتوردی نظمه بو نسخه در مکنون / سلیس و شوخ و رنگ آمیز و موزون
جهانه بقدی بر شمع منور / سو ینمز حشر دک نقفین کورر لر
صدر سینده بیوردی فخر عالم / بو معنای کم اولدر خیر آدم
که اوله دائما خیرات سائی / ایدرلر خلق اندن انتفاعی
ولادکم یازدم بر خوش نام / نظیره اوله اول تحفه حسامه

MAHMUD EFENDI

کم بونده دخی اوله چوق فوائد — نیجه نفع ایده لر اندن زوائد
شکردن کونه کون پشمش حلوا — اولور بر ذوق هر برینه تنها
مزین اولمش بر محبوب زیبا — کیوب انواع الوانیله دیبا
ویرر هر رنک اکابر دورلو زینت — کلور عشاقه دورلو دورلو حالت
نه دکلو وار ایسه انده جواهر — کتوردم بونده الا کم اوله نادر
قودم انلری کم استعمالی یوقدر — ولی اولمیان انده بونده چوقدر
کتوردم مثنویدن چوق غرائب — که اوله مولویلر بوکا راغب
اولان بحر انده وار در بونده اما — دخی وار بونده نیجه بحر رعنا
یوق انده دخی قطعه اولدیغی اخر — کتوردم بحرلی ایچنده بر بر
تمام اولدیغی هر بر قطعه موزون — بر بردم انده بر بیت همایون
که اوله فارسی بر مصرعی هم — بری ترکی اوله بیتیش و نه کم
که ترکی فارسی یه اوله مقابل — بلورلر اهلی که اولور بو نظم مشکل
بونکمه ایلدم اول بیتی ترتیب — کم بیله مبتدای احوال ترکیب

چو

الطاف خدا کوستردی اتمام — دیدم بن دخی تحفهٔ شاهدی نام
…م شاهدی مولوی یم — دیار منتشدن مغلوی یم
…ذ الله که مرد معنوی یم — که غواص بحار مثنوی یم
…دم بوکه تحفه بوله شهرت — که اوزانیله اطفاله قدرت
…ه لر فرسیله اوزانی حاصل — اوله لر علم مولانایه قابل
…هی عزت زهی دولت سعادت — انک کم انده اوله بو علمه لیاقت
لکن قومر قوم بر جاهل دون — که انک اولمیه کر طبعی موزون
…ین مزو زنیله تقطیعی تفهیم — ایده جهلیله هر معصومه تعلیم
رکیک اوکرده بو موزون کتابی — خراب ایده او طبع مستطابی
یقین بل کل که بر اوغلنجق اول — اوقیه شعری ناموزون مهمل
اولور طبعی رکیک و سست مقبول — قالور محروم اولمیاز دخی موزون
مکر بر حاذق اوستاد کامل — انی جهدیله ایده وزنه قابل
…لور وزنه ولی بولماز سلاست — قالور طبعنده البته بر رکاکت

قوسك اگر ايله بر تازه شهالى | بيوره طوغريلورى اكله مثالى
يا ايكى بر دغه گم اوله اول خاك | قويه سن بولى يومق ايلامى پاك
خدا قهر ايليه اول جاهله كيم | اوقيدر نظمنى گر اولوب معلم
اكا كيم اولمادى منظوم مقدور | چو تعليم ايتمك استر بارى منثور
خراب ايتمشدر تحفهٔ حسامى | نيجه كر طبع ناموزون و عامى
بنم بو تحفه مى سن صقله يارب | شولردن كم اوليه طبعى مهذب
نصيب ايتمه بونى ذهن سقيمه | نصيب ايت ذهن پاك مستقيمه
مفاعيلن مفاعيلن فعولن | دورش جاى پدر علمه دون و كون
كيم ايتسه شاهدى خيرله ياد | ايكى عالمده يارب ايله دلشاد

قطعة الاول

لؤلؤ در در دنيلك
لالى حمرا بوزلك
مستفعلن فاعلن مستفعلن فاعل
منسرح كشف ضم دله بودر سؤال

تكرينك آدى در ايزد و يزدان خداى
داخى بزرك اولو يول كوسترجى رهنماى
هم دخى پيغامبر اولكم ويره حقدن خبر
باى توانكر در بو خصلهٔ ديرلر گداى

لب طوداق روخ يكاق چشم كوز و روى يوز
كر بيله مژگان مژه دست ال اياغ اولدى پاى
كوش قولاق دوش اومز موش صيچان هوش اص
دود توتون بود ايدى زود تيز و رود چاى
كارد بچاق آزدا اون دمرنه پيكان ديمش
نيزه سونكو نه گريش تير و كمان اوق ياى
خور كونش و ير زمين الچه كوك آسمان
يغمره باران دكل ابر بولت ماه آى
كاو اوكوز استر قاتر خر اشك اشتر دوه
اسب آت و ماديان قسرغ و هم كره طاى
ناقو و طنبور در چنك ايله ششتار بط
اقلغ و [illegible] قپوز دمر دودك دف ناى

فائده سیز و عبث نشنه بیهوده دی
همدغی بیهوده سوز سویلگچی ژاژخای
بو سوزمی از برایت کونکلک اچ پاینی
این سخنم یاد کن زنک دلت می زدای

مفتعلن فاعلن مفتعلن فاعلن

کیم بو کتابی اوقور علم اولور انکا قولای

بحر ثانی قطعه در بحر سریع مطوی

بسم الله الرحمن الرحیم
دنکدر اوده دیناردم
جنات کدر [illegible]

کت برو سویله بکو گل بیا
ازچه نذن چون نته نیچون چرا
ایچ طون شلوار دی یک آستین
کوملکه پیراهن و قفتان قبا
نفر دکل کو کچکه بینی به منخر
یعنی خوش نشنه یعنی دود
چغز وزغ غوک دور قوربقا

اولدی دریچه تر جه ذرقیو
یعنی پنجره
کوشه بوجق اورته میان اوسرا
خویش خصم قوم و قبیله تبار
یاد دی بیگانه بلیش آشنا
یعنی یابانجی
غربه گدی ناوه سنت قاراوش
مجمر دایی [illegible]
اولدی پرستار دده دور نیبا
نسیم یعنی تکته کی نسته
تلفق و دام طوزاق نام اد
شام ایله بام اخشام و طنک چکی درا
طوز نمک اتمک و اش نان گوشت
ماست یوغرت بوزجه آش هکتبا
یعنی اریا کبه نشنیه بوزجه آشی
بغدای گندم دی و اوزن طرو
ارپه و بو کرکه جو و لوبیا

اڭرغه دى كاريز اولوق ناودان

دخى دكرمن نددر آسياب

همچو توكسز نى تيمايدمرا سنجلين كمه كوريغز بكا

مفعولن مفعولن فاعلن

قطعه ثالث

اى شه خوبان جهان مرحبا

آچق كشاده وبيشان النى ابرو قاش

دخى برادر وهمراه قرداش وبولداش

صمنلو باجغد كهكل كرج كبج قوم ديك

سفال صقسى در خشت وسنك كرپيج طاش

صواب وخاك دره طپراق آتش اوديل باد

هم اشك كوز ياشى در خشك وتر قرو ايله ياش

خريدن الموق وصاتمق فروختن بخرا

دى سوداضه كالاندر حناغ وقماش

عاقل اوله شناسا عاقل يار اوميمه باشيم باشو

اكنجى برزكر وكشت اكن شيار درنطس

بكار اك بذر روغن بكوب دوك نجه قافلين

برشمق اشتى اميختن قرشمقدر

يوتش نم دالم صو آتش جنك در هم پرخاش

اوق دهانش كيجه كوندز صفرلين اولمه

بخوان بكوش شب روز همچو كاو ماش

مفاعلن فعلاتن مفاعلن فعلن

سنكله اولسم كتكلي باتو بودم كاش

جهانده بكا دين لك اكل اشتر پرخاش

[illegible] مفاعيلن

قطعه رابعه

زغن چيلغ اولدى وقرتال دال — فعولن فعولن فعولن فعول

كبوتر كوكرجين قفس پر و بال

ستاره اختر دكلي يلدزه — سماه اوغرسي كهكشان ابه شار

دی پروینه اولکریکی ای هلال
هلاله مه نو دینور یا دسی
جهان اوغرسی کرهنک یان ابه شار
آری یه دیجی زنبوره کندو قوان
شکوفه چچك انکبین اولدی بال
بیوك صاچ اودر و صرقوغ ونك
دی کیسو و مرغول و فرخال و خار
دی اوغلنجغه کوزك و کنك کرز
جوانه یکیت یور اوغل پیر زال
بنافشه نه فرتوت عزغل دموی
فری پیره زن ای ویل ماه سال
سخن دانم از ذره از مه ستان
سوزم وانی اوحودن بلدم ال فعولن فعولن فعولن فعل

کدیسر جمال و قلیسر کمال بحر خامس قطعه در بحر مضارع
در کرشمی بباده و مل هم پیاله جام
قرنق کنیزك و قول دی بنده هم غلام
کنجشك سرچه صرچه دخی ایکنه دی
سرچه طنه یعنی بلغر دخی بیام
بر بند خدکو ملدرك افسانه دی نوار
فتراك ترکی زین ایر اولدی ادی لکام
کفلیز کپچه تابه طفن چمکه دی دیك
خورشید و بخت قیندی و بنشدی چیك خام
شمشیر و تیغ دی قلیج دشنه خنجره
کیمخت صغری قینه غلاف اید و هم نیام
طالم پام بوبیج و یلم کشی ام و مراد کام
هم کام بد ادم دخی درداغ کام

یا رب نه شوخ ظالم اولور پیوسته
بحر مضارع اخرب مکفوف محذوف مفعول فاعلات

ای دستگیر دامنت از دست کی هلم

ای ال طوتوجی اتکوندن الدن چکن قویام

مفعول فاعلات مفاعیل فاعلات

علم اوکرن کشی بولیسر در بوجه مقام

بحر سادس قطعه در بحر رجز سالم مثمن

قادر شکر نافه کوبک بل در میان قوشوق کمر

دخی زنخدان اک سینه کوکس دوش دخی بر

مرغاب وجرج اوردک چقر تیزی کمند یعنی قفقر

آهن دمور در مس بقر کومش سیم التون زر

آذر قلاوی دیر دوی توج اسان گلز دستوار کوج

ابج تهاد کوکش قوج دیشی وا ایک ماده نر

کاری نهفته کز نوا یشی کاده دم جلغ ویوسی اوتک

خوی کرده یعنی دکلمش عورت زن وشوهر دار

ضم کوید بدستۂ سبو ان صو او تهاین سو برو

حلال ایسه حساب حرام ایسه عذاب اولور فنی ابجه

اوک آرداشاغه بوقرویش وزیر زبر

بورجک اوده وامت کذار قم قشی بشم بخار

بونده کنور انجابا دانده الت انجابر

اونورم بلمزلکله قیج کندوکه قوبرای اوغل

هنشین بنادا نالکن خود ارها کن ای بسر

مستفعلن مستفعلن مستفعلن مستفعلن

حقا که جاهل صحبتی نار جهنمدن بتر

بحر سابع قطعه در بحر ... اخرب مکفوف

چشم نکار اولدی کوزه بردق

اسنامه مجوبی جوبی الرق

اندا خین وفرو فکندر اتمق دخی انقاط برجق

زار دولتی صروکبود در کوک

قاره شنه کسبود راق

هم سرخ قزل یشیل دور سبز

نیل اولدی چوید کزینه طوقمق

لخت اولدی چومق قتی دور سخت

هم ایری درشت نرم یومشق

کف ایه و ناخن اولدی طرنق

انکشت بزدک اولور یرمق

کالوج کبی ینه مشت یومرق

کشتی کبی در غریجه زورق

هم شب وفر نایش یوقتدر

یوکسک چو بلندی پست الچق

برهیند انکلس که دهر اسایه

قوربلدی و بیمه کلدی اولدی قورقق

مفعول مفاعلن فعولن

علم ابجره دور سعادت انجق

بحر ثانی قصیده در بحر [illegible] مقصور

مجلد یعنی طمر هم رک طمردی قانه ضون

باز تلمش چوق سماط آدلنه بسیار خوان

باز کونه عکسنه دردا خی کلکونه فکر

دور لو دور لو کونه کونه باشی آشفه سرنکون

کوده تن روده بغرسق بو کرك ایکن کرده ششن

آیه کوینلو یکاسو کنشت بارد وجه سرون

دسته قوپتلمش ولیکن بسته بغلو دست صب

موی قیل خامه قلم نامه بتی دور جام طون

صوچ کناه و صحه بنفشان صحبری ایشه بیناش

اورزن [illegible] بارش قوص بزاش یون

بر ایکی اوچ درت بش یک دو سه چار پنج شش

الی هفت هشت ننه ده یدی سکز طقوز اون

بیست و سی یگرمی اوتوز چهل قرق بنجاه اللی در

شصت و هفتاد التمش و یتمش در کالیوه بون — یعنی احمق آدم

دخی هشتاد نود صد سکسان طقسان یوز

بیک هزار و صحن صنم بشمار و میکن ازمون — یعنی حساب ایله

ابجر و کال اکلر ایسک یوخه فالفل طشره ده

القمعو اگر شناسی ورنه مهمان در برون

فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فاعلات

خفیف کالکم نام حرفل بحر فالمشد زبون

بحر رمل [illegible] سالم مثمن

بودن بیدن اولمق نکدن توره دیدی ذن ...

زمین [illegible] تکمدن ندن ... برمک

ربودن قپمق ... یعنی کوسترمک

زدودن یصدن اچمقده بسودن دخی سورمک

دسن ایب تافتن بوکمک بوکم تافتن بولمق

دسیدن ابرمک و درمک بیچیدن تافتن اوتمک

خرامیدن خرامیدن صلنمق طرغلو مقدیر

صوزمق اولدی داجیدن دمیدن یعنی اوفرمک

غژیدن اولدی سورتمک یلکر دیدن درزن دوتمک

کزیدن دن اصرمق داخی بیتک لایدن ایتدن اوکرمک

بالیدن نفسوختن یتمق در ریو و دختن تکمک

خمیدن ... یعنی اکلمک داخی سور ... بلک

اولور انکاشتن انغاشتن سزمک و فالدر ...

دخی بنداشتن ... داشتن صماخ و کوتور مک

طپیدن طالیمق دمیدن ... اویرمک

ربا ... اویرنمک ... سورمک

سربسته قرمانی اجرع

چه باشد سر دستر ابنخ زمرد خویشتن دیدن
ته اوله صو غرق بوزدن ادمنی کندی فوزین کورمك

مفاعیلن مفاعیلن مفاعیلن مفاعیلن

کرکر کندوزین بلمزله کندویه بلدرمك

بحر عاشر قطعه در بحر کامل

شده شیر تو دری قیمه فلد را غزهم اغز دهان
سری کلمه تله تورردی دله صکصره دله دی زبان
اولو خانه کی دخی قیجن قشله دی دکل سیحی دی می
قشله دی لی شکره دی پی ایلکله دی مخ سکلك الحون
کره باغی مشکه و یا بغلت ادی نهره در اولو نهره در
اوده دهر دی قوغ و توق بری ایدان بری لماکیان
اوکی کوف فنط قانو فاخته اوکیکز کلاك نضو
قوشمرغ دی بچه توریدر یوه لانه در دخی اشیان

شوکو

یعنی بابلاده بابلتاو

شو کوجوجکه اوتها اوله بای ایچون آکا کازه دی قامش
دی آکا نینن اوه خانه دی درکه ستون اشنك استان
سکا بکرك اول که قول اوله سین دین اولو سنه قوبونی
بتو بهتران که زهی شوی به بزرك دی بهل این وان

١١ البحر الحادی عشر فی بحر الوافر

متفاعلن متفاعلن متفاعلن متفاعلن

چوجکدن اول کادب اوکرنه بیوب عزیز اوله بیکلمان
شها دلسك که تابولسك خزین پر در و کهری
اشت سوزیمی بو وافر بحره بر نظرایت الوب هنری

مفاعلتن مفاعلتن مفاعلتن مفاعلتن

بوکه عنب بجور دو شرنه ترکی دوشر نغوذ تتری
ترك طلو و نیجه دخی دی بدف قوه بری یه دمنه
دی هنیش قیون قوزیه بر هچو یا نرسیان سوزی منه

دی غه تحل بوینیدرغه دی یوغ ویبایه هیده ولی

اوکندرغا وشنك وصیتا اوقنه دی هیش زوله سمه

کوزل کش وکش نه قولتق ایچی بکش چك وچکمه یعنی مکش

دی ابلبه کول شیدا لودی کیج اویا فلیوه سمه

سن اته جانی ادب یولنه یوری کاولاین برقمودن

تو جان پدر براه ادب برو که شوی سره زهمه

مفاعلتن مفاعلتن مفاعلتن مفاعلتن

حمرمویمه یلانی دیمه دی عیش غمه شکر بودمه

قطعه بحر ثانی عشر

١٢

فرصتنی فوت ایتمه که تا خیری حسرتدر

کشیدنلره صبر ایله که مفتاح فرجدر

مفعول مفاعیل مفاعیل فعولن

دی جهدیه پیر ایشنی تا قلیمه دی لکنی

دمرچی به بیرامن قدیمچی به اهنکر وزرکر

درخورند دررلایق وهمه ذخی سزا وار

ارام دولتمك بزك ارایش و زیور

یارزندزنی یتر دو داخی یراستور

مجانبند وماند قله می ماند و یکنور

دندان دیبنی ارشدریلك وتار ارشندر

بوتارغجه دی یشنده یوکه قالی به یشنه

یوقرلیغه بالاتر و بالا بوی وخوی یزه

ایلرلوکده دی بهتر وکریلکه بهتر

رهبر قولغزیمتش و اویچی فی

پیکار صواش صورته دی چهره پیکر

یعنی چند

میدد بمن ویردی بکا عدل دادر بیدد

دادرد کل عادله دی قرداشته

ملك اسمی خداوند و خدیو بنتاب الیوه
برده قراوش قول دخی رهی در قوله چاکر
سپه اولدی سپهدار و سپهبد جری باشی
دارا اولو سلطانه دی حکم ایدیجی داور
مریخه دی بهرام و زحل در دخی کیوان
کون بتدوغی یر باختر و طغدیغی یر خاور
کوجلو یه توانا دیدیلر لیک بهادر
آلب اولدی و نیو اولدی دلیر اولدی دلاور
ششتی یه دی لوج دخی لوك السزه بیت
لنك اقسقه دی دلسزه لال ابکم و صغره کر
قیز مغفه سرخبنه دی خزبیه در بکر
دنبل چبانه ازخ سکلی ازمرد و اویوز کر

پیروز

پیروز ظفر اوتکوللك اولدی سکالش
باداش کیفر کینش او دشمنك دخی کیفر
بویرق طوغ و کربوله طغری یوزی ایلم
فرمان بره و درشو بره راست روا ایدر

مفعول مفاعیل مفاعیل فعول

علمله عمل ایت تا بولاسن جنت و کوثر

١٣ القطعة بحر هزج اخرب المثمن

گلزار جنان لطف حسنك نه مزیندر
وشش شیر و عسل شکر لعلکده مبیندر

مفعول مفاعیلن مفعول مفاعیلن

وزن هزج و اخرب بودر که مثمندر
هم بایه دی تابستان دی کولکیه هم سایه
هم دخی زمستان قش دی قوکشو یه هم یله

هم یاز بهار اولدی یا پیره کوزه دزلر
اسسی دی وصاووق دی کرمایه وسرمایه
اولکیم اوله اصلی آری اول پاک نژادا اولدی
اولکیم اوله اصلی آلچق اول اولدی فرومایه
آماده یراقلمشی پرزاخنه دوزولمش
زنکلنغ ورد وزنمک نازبدن وپیرایه
ماهی بالق اولدی مار ایلان وقربجه مور
عقربله چیان ادی کژدم در وصدپایه
امروزکه اندوزی فردا بمیان ایلد
بوکونکه قزانیرسین یارین کلور اورتایه

مفعول مفاعیلن مفعول مفاعیلن

بو قدر ایکی عالمده ایلک کبی سرمایه

14 البحر الرابع العشر بحر الرجز المرفل

دل بنم

دل بنم سکاهم جان چاکر
واله یوزیکه هم شمس خاور

مستفعلاتن مستفعلاتن

اولدی مرفل بحری رجزدر
قوغمیشه دزلر کندبده کنده
بکسته اوزولمش فوبیشه کنده
فرخنده فرح قوتلو وخرم
شاد اغلمق کولمک کریه خنده یعنی مبارک اولق
بیل آفریننده یرادیجی که
رزق وبریجی دررروزی رهنده
هم بیلجی یه پوینده دیرلر
ساکردجی یه دیرلر رونده
هم جایکی هم دایلیجی

اولدی کشنده ذنی کشنده

خودرا ستودن کندوبی اوکمك

لاف اوروجی دژ هم کب زننده

هرچه بخواهی درخواه درتو

هرنه دیلرسك وار استه سنده

مستفعلاتن مستفعلاتن

سن سندن اولمه غافل یکنده

القطعة الخامس عشر در بحر کامل قطع وقص

شکری بخجل قلوبدر لبکك نبات وقندی

ایره لی صبحك نسیمی بو عبیر مشك اوتندی

متفاعلن فعولن متفاعلن فعولن

بوکه کامل مقطف دیدیلر می جان افندی

ندر اسطوره ستره قزیمقدر ستردن

بلکو

بلکو فسان فسانه مثل قصه سترون

ددی دیمکه نشان دن دخی صیچمغه شاندن

دخی صقمغه قشردن دخی طوکمغه فردن

بغل اولدی قولتق آغز بوجغینه لنج دیرلر

بوجغه دی کنج ولیکن اوتورق در نشیمن

دیمش اوتلغه چراکاه دخی اوتلق یر علفزار

اوته دی گیاه اوراق داس نه در نوار اورکن

شمه اولدی چارق ادی اشم اولدی دخی رانین

قره اوه دیدی خرکه قیلق نه اولا کرزن

بهمه تونیکولی کن بتو پند انیک ارمن

قامو یه سن ایلك ایله سکله اوکد اشته بندن

متفاعلن فعولن متفاعلن فعولن

یرامزله یار اولمه ایولردن ایلك اوکرن

رخارك اوزره اول خال اوزره اولسه مو
صان آتنش اوزره عنبر ده دود خوش بو
اولسه مضارع اخرب وزنی اولور انك بو

مفعول فاعلات مفاعیل فاعلات

بلجوق كل اهك آلجی هم قلچق اولدی داسه
متین كلنك وكورك پارودی دخی ماسه
قیلك پلنك وقولك تنك اولدی طارم تنك
مانی كتابی ارژنك دی زنك ایسو پاسه
طوربنه كلنك درزنك طغ كا جیسی ولی ننك
عار اولدی خنه سنت منت دیمش سپاسه
هفهفنه در عشوراه آشی وباغ روغن
بریان اتیشه كوثاب دیرلر جناعه كاسه
انجام صوك ودشنام سوكمك سناشیق ونكك
دشت اووه درلكن طشت ینكان دینلدی طاسه

انكور

انكور اوزم اركدر الو حرود مرود امرود
سیب المه نار انار كلناری دی كرسه
اتمه جه بابشه الر طوشنجیل وطوغن باز
بوهه دلوجه طوغن هم شب بره برسه
ایومك سونمكینه اولدی بطر ولكن
هم خار خار دیرلر اولسه كوكلده تاسه
شاد مكن تو باسور اندوه میاد باسوك
سونمه سن دوكونه غصه كتورمه یاسه

مفعول فاعلاتن مفعول فاعلاتن

سلطان عالم اولدی قانع اولان پلاسه
كوزلك فتنه سنه جان مفتون
سحكك عقده سنه دل مجنون

فاعلاتن مفاعلن فعلن

بو خفیف اولدی تصیر الله مخبون ه

ابو خرس وطکوزنه خوك وکراز

سك مکس ایت سکك دی خرکز اوباز

دیرسکه وازن وبدست قرش

قوله بازودی هم قولاجه دی باز

سوزن اکنه وکزارشن وسوفاره

وکزی در دخی دی صندویه کاز

بهن یقمی یغون ستبر وقصه ه

کوته وکرد دکرمی اوزون نه دراز

دیده کوز کورسین وبو بنکر

یاق بسوزه ازبیای وایله بساز

قچی در تازیانه یورت ایتمك

ترکتاز اولدی هم سکرت بتاز

قالقمقدر چهیدن وبازی ه

اوین وقلقی برجه اوینه بباز ه

مردمك ماش ومرجمك منجو ه

هم قچی سرمدر صوغان خوبیاز

بیم درر قورقو صبرو در بیماز ه

دخی بسیار چوقدر اندك از

هم کم اککدر فراوان بول ه

اولدی خرسند قانع وحرص از

پیشخور دوتمه قاصله دی خوید

کفه کفمك دی اورتغه انبار

کوکلمز کندی وکلمدی بینه

دل ما رفت ومی نیامد باز ه

ای کوزل یوزلوبك کل ونزل

ای شه خوبرو بخندو بناز

فاعلاتن مفاعلن فعلن

ایره مقصوده هرکه صقلیه راز
عاشق اولن ای کل تر درد دله چاره ارز

بر صنمی صر مغله سینه سینه چاره ایرر

مفتعلن مفتعلن مفتعلن مفتعلن

بو رجزی مطوی بیل تا اوکرسن اهل هنر
بیختن اولدی الك هم دخی ماشودر الك
هم دخی اشو کل سرخ اولدی سیوسن الدی کیك
خواهر قز قرداشه دی مادر انا آته پدر
آدمه مردم دیدی ولی مردم چشم اولدی بیك
هیمه وهیزم دراودون هم دخی خاکستر وکل
آزر اود انکشت کومره آخکر کوز یعنی زلك

زنده دری ژنده یمالو طونه دی دخی آذیم
صختین وچرم کون وپوست دری خواست دکك
بوز آته دی خنك وسمند اولدی قولا اولدی چمن
سرکش وسکسنك یلکن نرم رواول کاوله دولك
چند شتابی بکنه این روشت تا بکجاه
نیجه ایو رسیدن یزغه بو کدیشك قنده دك
هرنه صنرسنك اشیکه هپ کلمسه کرك
پادشها رفعتك آن مزید اوله بهرکاه

مفتعلن فاعلن مفتعلن فاع

دولت نصرت معین یا ربحك الله
مطوی مجدوع کلوز منسرخ ای شاه
دو یدزه همواره دی هم دخی یکسان
کس بر ابر قاج اورسه دی سندان

تیشه کسر دور چکیچ همدخی چابسک
~~همدخی چابسک چکیچ تیشه کسر دور~~

دزی یه دی چوب بسای هم اکه سوهان
طغ دیه سینه دی شیخ کریوه بلک دز

کوه بجس کوه طاغ اوزکچه کوهان
اولدی طمان ایلدرم پرمیله بجنو

شبنم جنه هر طمان عرش کرزمان
هم رخی رخشنده دن ایلدر اینجی

همدخی تابان درر دخی درخشان
مغنی ده دریاب خوش اکل دیملدر

همزه وزاد دلدوش یون ویوش سامان
بکلم چین صریح خم شد اکلدی

اکد کژ ویوز چویر روی بکردان
میوه یمش بیوه طول خربزه قاون

باتله

باتله تا واوریم هم اوله تاوان
قیش اوی کاشانه دن کاخ درر کوشک

چردغه وار واره دی همدخی ایوان
بکذارکج بی وایج بنوش بیاشام

قونق الان میزبان قونغه مهمان
مونسه دی غمکسار دردشه همدرد

دم نفس وهدم اتش صوکردی بایان
خرقه رکو ازقه پشت بیل میان دد

اب روان دی اقر صویه روان جان
من بن وبتمان من کیله درصاع

اولجکه پیمانه دی عهده دی پیمان
اولدی کزان ویسک اغر ویینی

دخی قیمز گران هم اوجوز ارزان

صورارسك صولجان نه اولا چوکان

یوولنان طوبجغاز کویک غلطان

ژاله صوده بیلان تولوغه دیرلر

همدخی طاغرجغه دیدیلر انبان

مهرکنش دخی بیل مهرو مهاری

ساوی و بورندرق دوجی شتربان

گه دخی کیدر بپوش دخی بپوشان

نیفه دراچ طون یقاسی یقاکریبان

قاموی بنلابجی صقلیجی در

باهمه پروردکار هست نگهبان

یار اولا دائم سگا همت مردان

مستفعلن فاعلن مستفعلن فاعلن

الا ای شه خوبان دل جان ابدن جای

سعادتله

سعادتله بوجای شریف ایله سراپای

مفاعیل فعولن مفاعیل فعولن

چومکفوف اوله محذوف هزج بحری دل اسای

چه نه قوش نمی چینه دخی قوچی سخن چین

حسود اولدی بد اندیش اوزین کوریجی خودبین

یوغن زفت و بخیله دیل زفت ولی زفت

نه درقیزدی تیره بولانق توره ابین

پرند ابریشمه هم دی دیباج ایپک کژ

کوزل خوب اولا زیبا ولی زشت اوله چرکین

نه در طاغ ازیکی نلك قلم کلك قورو اوزوم

مویز اولدی وقوز کوز دخی مژده نه مرسین

دی شیر ارسلنه کفتار دینور صرتلنه روبه

دینور دلکو یه هم پارسدر یوز کیام این

نیانی

دخی قوتنه دی زور دخی دیروکج ودورهو
ایراق طاغ اتکی کوز دخی کورد زرسین
کیسه اولسه ظلواقچه دیکل کیشه پرسیم
کداولسه جنق التون دیسور کاسه زرین
دیکل صلقمه خوشه دخی آزیغه توشه
قتوق نانخورش اولدی دیکل هکبه خورجین
کوکل نیجه بن الدرسنی سامینو طتلو
دلا چند فریب اترافرینه شیرین

مفاعلن فعولن مفاعلن فعولن

درشی علم وکماله ایدلر ساکه تحسین
مرشد کامل آدمی جام جهان نما ایدر
جام جهانی نماند اینه خدا ایدر

مفتعلن مفاعلن مفتعلن مفاعلن

جینله طی له رجز قلبکی پرصغا ایدر
شانه طرق بیق بروت هم صقل آدی ریش در
ریشه صچق درر دخی برت و بش آدی رشی در
چیره یکن دی کنونه زیره وخیره یوشلدر
بالی آرینك چو نوش در دیکنی دخی نشیدر
کوز قبغنه پیکه دی پرطلودر کدو قبق
پوشش تهی و باش سرار تغه یغی بیش در
قویرغه دم دی ریم ایرك نیم یرم صرم دوال
صو صغری بشی نه در کله کاومیش در
طاشغی دابه بادکند ارقه سی کوز خوکوز پشته
کوسه وصاقلی قبه کوسج و بلمه ریش در
مشغله ذی مژده ومزد کری رونم کری
ویژه آرنی ریزه اووق یك ویژه برقربیدر

روتق فرنجی دیکر بلته تبرولی سیبر
قلقنه دیرلر اوق و یای قوچق ادکیش دُر
طبمغه دی پرستش و بسلمکه دی پرورش
زاهد پارسا دیکل مذهب و دین خوکیش دُر
آتلو سوار و مرتبه پایه پیاده دُر پیا
صاج آیاغی سه پایه هدخی سیخ شبیش دُر
انست اب خوشکوار اید آنکه تشنه است
بودُر آیو سکنجی صلوکاکه صوصامیش دُر

مفتعلن مفاعلن مفتعلن مفاعلن

علم کمال و معرفت عارف اوزکه عیش دُر

القطعة اثنان وعشرین

کوزکک قنده نسنه هر کیم ایدر ایسه نظری
صنما قونیدی صور قتنه دُر قمری

فعلا

فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن

بودُر بحر رمل کیم اوله مجنون اثری
بترغه دوزه دی چوژه بلبج نسنه چیز
لوله در نأکره دی صوله چپ و پوله پیتیز
صمریه چرك دیمشلر دخی سرکین لیکن
سدوکه یوخه چمین درلر وهم دخی کیز
غنده اوزو مجکه دی صازی آدو منج و ستوه
اونکولك خوسیته اولدی هم استیزه ستیز
کارکاه اولدی دکان چنبره الهی دیکل
پای باق اولدیسه جولها دخی کرباس او کبیز
پیشه دی صنعته بیشه شیستلنه دیکل
معنیسی کفش و درقتك بیری بشموق بیری بیز
قرغیه ذاغ دی دام آغ و پتاغ ایلك اوجی

بندیغ زاغ طغ وباغله بستان پالسین هم

بیر یود پیشی یوریکم سناکه قیامتده کرک

روشی روکه ترابایدر رستا خیز

فعلاتن فعلاتن فعلاتن فعلا

کوزمیه هیچ سعادت یوزین اوغلانکا ولاخین

دل بنده درز سکا هم چاکر جان

شیرین لبکه روحی روانم خیران

مفعول مفاعلن مفاعیلن فاع

بو وزن وربا عیدنکه اولمز پنهان

تک جملو قعر اوروم نکاکی درناک

هم ... چبوغی بر نقد زماک

... دنی پیک بین آغ پیشه هنر باز

کوک بیج ولیک یکنما دیل باک

بوغمق خفه کردن اولدی سیل درزکی

جلد اولدی لغتده چابک وهم چالاک

هم زرف درک شکرف اولوکا و شکاف

دی باریغه کوچوقور درردخی مغاک

یوک بارذخی یول اوج کره سه بار

تاج افسر و کرسنه آج زاج اولدی ذاک

اولکه اولدی ایوطغری اکا نه قرقو

انکه شدنیک و ارلمت اوراجه پاک

مفعول مفاعلن مفاعیلن فاع

دولتلو اوکیم عبدن ایده اوزینی پاک

همت سعادت یاریجه دولتک افزون

که بنچه لطیف و خوب اولورمتها موزون

بونجری طویلی کل ایست اخی بوی اوزون
فریب آلداموق اولدی فریبیدن آلدانموق
کیشی جاپلوس ایتمک نه در یعنی یالطاقموق
کشیدن در چکمک کشادن در اچمق
لغتده بنکیدن قاقیوب طوطلدانموق
غنودن آرام غنمق اویومق بخسبیدن
بتالیشن نهادن بسرخود صدیعه صدنمق
بکنمک پسندیدن گزیدن اوکرتلامک
سرابیدن ایرلامق بسرمیدن اوتمق
جنیدن دورطمق بیلمک خوزدن والمک
مندیدن تکمک هم بعرتیدن اکرنمق
دی سفتن دلمک دیکتن کیمدن کلمک

دی فیچا و غلطیدن کرمک یوالنمق
چریدن درا و تلامق هم اغنیان اصلامق
ستدن توزبادان یعنی یغموردن اصلنمق
به از جانست این گفتار اگر میگویی باور
بو سوزیک در جاندن گر ایدرسک اینمق

مفعول مفاعیلن فعولن مفاعیلن

کشتی وصاولقدن در بستی وصلویه طمنو
نگار سیمین رشکلب پری رو
بکی عنبر تر صاجی غالیه بو

فعولن فعولن فعولن فعولن

تقارب که سالم اولور ای پری رو
جم اغاجی کبیر و قین اغجی غوشن
اغج بدکلن مخول دور بوم بیقو غش

بریر اوتکی کونه دی دی دونه دی
دون اصناغی کیجه یه دوش ویرندوش
دوشک جامخواب اولدی عریان یلنجق
دراغوش کون قوج قجاغ اولدی اغوش
سمک خلم درد دخی بینی بودون درن
قفا خیره قولق دیبی در بنا کوش
دی کرپی یه چیزک ومیمنه کبی دد
هم آهو طوشنه هم دی خرکوش
کیک
یمک خوردن وسیر توق روزه اوروج
ادک موزه اولدی پاپوج اولدی پاپوش
اوجق طوتمشه دنیو فرنسا درلر
خرده عقله دی اوکی کتمشه بیهوش
طوقتمقدر آسیب اشوب اورکی

اوردش رزم در قاتی غوغا خلابوش
فرشته سروش ادب اولدی فرهنک
دلویه دی دیوانه هم دخی مدهوش
رهو صلی ویردیسک دی رهاکن دی تن زن
دیسک ابتسم اولهم دی مباش خاموش
دیاین سکا دیجکلرسن اشیت
بکویم بتو کفتها تو بنیوش

فعولن فعولن فعولن فعول قطعة اخری فی بحر مقتضب مطوی

ای تنبل ایت اوستاده خدمت صقین اولمغیل لوش
یاری کلعذارم اکر کوزا وجیله ایده نظر
حرم اوله جان وکوکل مدحین ایده شام وسحر

فاعلاتن مفتعلن فاعلاتن مفتعلن

طی ایدنسه مقتضی دینور اکا اهل هنر

هم بریدن اوچمغ وهم داخی اوخماق اولدی بهشت

دوزخ اولدی طامو آدی کنشت اولدی کدی بکشت

انجیل آدی انکلیون بوت پرست بوته طپجی

هم تلیسه هکبه دور هم کنیسه اولدی کنشت

سبحه دریره الیتی زلق بخجه اولدی زنخ فرخج

چرکین وچیل دخی چرکنه خشوک وزشت

کلیسا درباشکه اول ازل نه یاز دیسه

خواهد آمد بسرت وی نخست هرچه نوشت

فاعلاتن مفتعلن فاعلاتن مفتعلن

طبعی وطبیعی در آدمک نهاد وسرشت

هرکه خوب اخلاقه موصوف اوله

دولت دارین اکا معطوف اوله

فاعلاتن فاعلاتن فاعلات

وزن

وزن بودر چون رمل محذوف اوله

جاه منصب جاه قوی راه یول

کاه صامن که دخی کاهو مرول

قین آنا زن مادری بیل شوی ار

بنکه وقین آته بیوزن بکدر

پول قاز بوزنیدر فرزند اوغل

کویکو داماد دور اونباش مول

خشمکین طیره تیره دور طول

اوغل اوغلی دور نبیره کوپری پل

دوله دور قاصرغه یلکن بادبان

انجکه بستان دی جلقون ستان

یالی پش دوشاب بکمز خواب دوش

کبک کملک بیره کیک بیت سبوش

چکر طمله کفلو اتمك فخفره .....
ارّه یجقوکف کلاش وهم کره
بوزهم بذفور آغزا اورد زم
غصه وقیغو نرندو هم درم
طورمق اولدی ایستادن کاستن
اولدی اکسلمك وقلقمق خواستن
هم یرستو قارلغچ سیما بدر
تیوجیکك چرس اگت سرخا بدر
دیدیکلی کوزنجه طوتر هم کواه
صیغناجق یره دی نجای پناه
دی قجاجق یر دی خای گریز
دنیسه تارك دی تارك دیکی نیز
تاپیدوقی بونده جفت هم دامغول

اوردور

اوردور نزانو دیز طوبوق پژول
جشن با یرام دوربشی لالنك دون
هم سجی سینکی ومصلق بنکدون
قورقلو ایسنه دی کاری سهمناك
بالجق النجکلری صندوغه لاك
یرغ صوبندی کوزن اولدی صیغین
خاك توده اولدی طپراقدان یغین
اولدی اوزدن کتورمك ریختن
دکمك وقحمق دورز بکزیختن
ماجحی بالان ایدور اشیلم
عربده دور طرغه بک سب وستم
اسنمك انسا وسرفه اوکسورك
کیزلودور بوشیده بوسنده جورك

اولدي

اوتخودن خورلدامق بخسته دن
هم شکسته دور صنق بوتن دورست
مهر بوتحق مهر هم والا زنه
قاوجمق سوخت وآتش زنه
کاسنی کوینك یوزرلك سبند
هم ونیزه کونلك وقوش بوزنی شند
غلبه اینوه وقصنی اکثرده
اودور بخیر وهم یرنحی ده
طرملادنی خست بالقاغی شصت
نیت یوق آزی اوتدور وار هست
سو سو هر نیا دور بوسو کمین
بند یاشوق هند وانه قاربوز
ایکی دور بوزنند ممنون یابوز

دست

دست ابرنحق بلا زوك کوشوار
کوینه تهو چیل صغیر جق قوشی سار
هم صوده یوزمق شنا ویدندورر
هم دخی صرمق ترا ویدندرور
هم بنا ایلدن اکلدا مکدرور
هم زنو یدن سکلدا مکدرور
هم صرتمق خود کمار یدیدرر
هم سکوب قتمق کوارندندورر
مستمند اکلی دورر لاغیر اروق
تلخ اجی اکشی ترش غوزه قورق
اوقماشدور حوروف بار یدان
قب قحفدن ابو قلغودور داریدان
اغلین اولدی دیدیلهٔ زار زارن

لابه يلوارمق ارقدور هم نزار
خستگى صيرلق درد آغر دور
اصلان اوبخته دوزدى اوغريدر
يافتن بولمق ديمك كفتن دورر
هم دلك دلمك دخى سفتن دورر
توديمكدور شن ديمك هيبت شكوه
اولدى كورد ستانده برطاغ كرده كوه
ديه كون برداق كلندر بلبله
خوشه صلقومدر عربجه سنبله
باديرن بادزن هم يلپزه
طتلو شيرين اولدى طتسيز بى مزه
بكلمك اولدى سكزيدن ستور
القيه ديلر كوشودر نيشتر خوره

انجقرق اولدزغنك اما آروغ
اولدى كاكرمك دخى يلان دروغ
ايچ ياغى پيه قفرداق چرذره
دوده اوبا چادره خيمه چره
ايچ درون هامون يازى قرى كنار
اولدى سبوركه ديكن جاروب خار
بكذاشه همتا دكل هم زاد ايكز
آبكير اولدى كول ودريا دكز
كورخانه دخمه دركنكش و فرج
هم چقال جاقل شغال و سيلادج
لوخسا زاج اولدى هائى بشيار
بويندا امسال اولدى بلدر اولدى پار
هم جريدن اوتلمق اوتله بچر

اوتجی جرجی بسترشک بیلور
کودده اماس شیش دون آبیلکه
تن قبرجوغی صوکدون کویلکه
که کیجیدورمه اولودر ایوه به
هم کروهه یومق و دوکم کره
رهوه انجمن آبستن وزادن دیمک
درنک و یوکلو طوغرمق رنج امک
هم درخت شاخ آغج داخی بداق
می نهند قورلر نهادن دور قومق
سرولهکندیر کفش ایله کنو
لق دخی سلاق بلاسو ینکی تو
دیوجه اولدی سلک دخی ذلو
یو بیشو بکزار قو بوغز کلو

یالن

یالن ایاق پای رهنه تبدکی رهوه
قوللق اولدی قای هم بارنده کی
بس بیتر خیلی بس اوله اولسه بسن
یتشن فالمشدر فریاد رسن
هم طاروکاورس بیغوله بوجق
هم دخی انجوغ آتشدن اوجاق
پیره بولیذ ورطبرخون تحکلون رهوه
قوزجیتوکی شمدی اکنون وکنون
رشک کولی بشک قغ برکستوان رهون
ات طوید ورخود ایستق پهلوان
رسته وحشر وحسوینه ندور
ارصیراسی قینا قینانه دور

وارلق هستی درر بینوسته درر
اولاشق بیت بیت اولان آهسته درر
کوچك پستوستی خاتون سیتم
کوج تفك زنبطانه کوروك اولدی دم
بکیر قیز دوشیزه کالم ناز کورن
عورتو تلحم فلاخن دور صپن
یوجه بالا یوکجی دلاله دور
هم اویوق تندیسه سبیسه الر دور
هم نشیتاندور قشلق پرنیان
اولدی ناقشلو هویدا دور عیان
نگنه دور زنبر جکترگه دور ملنج
سوخ کیردور جرك تارنجه وسنج

دونبه

دونبه قویروق سنمه تب رخنه کدك
بخیه معنده نکنه دور دیدوك
کبجیك خارش دخی اولدی زریر
صارلقهم یازیجی اولدی دبیر
کورکدان ازج اولدی قجق غلملبج
هم سپاریدر اکن اژدف الپج
بیددر سوکوت کز الغوندوز نهال
تازه دال اولدی وبوین اولدی بال
اوته دار وفدی سبسام کنجد درر
بسته فستق اکده خود سنجد درر
اولدی کهواره بشیك لمتر بیوك
آند سوکند وکروه اولدی بولك
ساوی کندی دورسیت ساوین دکر

دوك ایك برزوا قولای برزخو کلر

سرب قورشون شوره دزجوزق

شوره یرکیم کورننه ایزاقدان آب

هم جوالدز توز اوله بندوز کرد

اسی کرم اولدی صوق ولدی سرد

کاج سلی اولدی کرج اولدی دلیم

هم برین اولو سرشیم دز بلم

محنت واسکنجه اولدی بیج بیج

یوله عزم اتمك یراق اولدی بسیج

هم نوا نغمه نصیب اولدی نوا

هم کبی کاکا دودایش وکوج کیا

خسب کن ایشسم اولدیمك بلحق خلاب

نب کگر اولدی وصافی اولدی ناب

ازبر ایت کیم دورت درر معنی تاب

بری تاب آفتاب ماه تاب

بری قیز مقبری طاقت برسی

زلفك ایبی آکلوب بو کلمه سی

هم کتابك اولی فهرست هم

بر حکیمك ادی زردشت ای ددم

یاریلوب اچلمش اولسه کفته دی

اکلوب طولشمش اولسه جفته دی

اولدی اسیر غم عریجه ضمران

فسلکندر بکبنی نرکی همان

کوکبی یعنی سپهر اسایرم

مرهونه

اولدی هم ریحان اتمق اولدی شرم

فام کونه کبی یعنی زرد فام

مرهونه

صاروشین کل کونه کل کبی همان

توون کلخن شام آغاجی مرخدر

کوشک کرخی اولدی بزر هم برخدر

معنده نادان و غافل دور لوند

هم دخی تعنی یوق صانغش ادند

لاف اورور بس سوز چمنه یعنی ملند

هم یاوز اولان حرون اولدی و تند

دی وداع اتنی دیسك بدرود كرد

حمله و جنك اتمکه دیرلر نبرد

اویانق بیدار و عاشق کرمدار

هم حشیل اهار و محکم اوستوار

انجه یول بنا ایسی صنجاره دور

هم اولو لشکر باشی سالاره دور

یصلو چیلق سوکوار و موشخوار

هم یاو آش کنشیه دیرلر بردبار

آغلق مویدن افسانه سمر

هم برنج بونجق شبه دن قحبه غر

هم دخی خشخاش اولدی کوکنار

هم پیسو کویه کلردر سوسمار

هم خزینه اولدی کنجور ای پسر

ایشتجی کمسه اولدی خوزه کر

ایکی کویدور رازو مروز دربری

اول ولایتده که شهریدور هری

هم علم بر شهر ادیدور هم طرار

دی یراغه الته جلقویه ستار

لین خور اندر بدون اضیمرلق

هم بسوك كبز اولدى كرز اولدى جومق

اسمك درخاميازو شاشى كاث

كراوله تينوس خرمن اولدى زاژ

اسلك تفس اورته ياى آذى غوز

دخى فى الجمله ديمكدور رهنون

هم فسوس اولدى دخى خنيف ايلمك

داخى هزل بيهوده سوز سويلمك

جغز ايچى چر كلو چبانه ور هم ريش

چركدور بز شهر اديدور هم طبس

هم منش طبع وسكالش حيله مكر

يوش كثرت يعنى جمع ديد بكر

بهكو بچه اولدى كونش رخش ورخش

بلخده شهر الدر اموى دور درخش

مغ كاور شغكه فروغ هزل لاغ

قره كومغ كيجه قاره تموس ماغ

هم تغول اولدى دريك دخى كذاف

بيهوده سوز در عقل سز در نشاف

دست خفريق و نشانه دور هدف

قف دور بر نوعا قثا اولدى خف

قاشده وانده جبن آژنكدر

صلق و آوازى خنبك طنك در

هم تكالا دربغلتاق اولدى هنك

قوته دى شيولى محبوبه شنك

مرهونه دخى جربك هزل اولدى چنكلوك

الا ياغى اكرى اولان تاسه خدوك

هم نيوزك ايكى تخته دوركه خوش

ثعلیوب چتلادن اوزکده قوش
کوکجك وغملو خنك غمناکدر
ناوك اوقدور مشك اولی هم ناکدر
دخی نافرجام دخی ناسزا
اولکشی اولدکه لایق اولمیا
منعنده توزیه یعنی کستره
ترکسی دوشیلم بنیر اغله
هم شخولیدن دورر ازمق جغیر
هم نکوهیدن یروب نجکه دیر
هم دخی توزیدن وتولیده نك
معنیسی قازمق کرمق بلنك
هم بخارا جانبنده آموی دکل
براوایه اوجغه کانون دکل

حضر

حضر مایوند وربکی خاتون دخی
یادشاهلر اولدی کیهان ای اخی
سرتی سنغیعق غزغزان
هم عشیره وقبیله دودمان
هم طرلغمق تربخدن دورر
دخی اورته قیش آی بهمن درر
اودمك قوللوغی توزیدندرر
صقلیوب طقمق سپوزیدن درر
اولدی فرسودن بوزولب اسکمك
داخی شادروان درر بیوك دوشك
طغنه بیغاره برك اولدی فره
اولدی هم بر ایشده ارتقلق فره
دخی بتمك اولدی رویدن دخی

اولدی روزیندن زبونه سفیه دی

هم کرازیدن صلنمق بر طله

بورک نوحک عورتی در آهله

[illegible]ترین بنشترین کلیدوز تیره ماه

[illegible]لر اولو یولدون شاه راه

هم صوصزمق درز هیدن طنطنه

دی جاعلدویه وجای اوازینه

هم لویسته دون یواشه هم دخی

دوشنعه دیزلر دوشاخه ای اخی

دردزه اوغلان طوغرمق زحمتی

کاغه نادان یاره بلکل رشوتی

اولدی بخشیدن زبون اولمق ایکن

دمدمه آوازه شلکه فرج زن

حمزه

حمزه بولغون شور باشی کوبجک

خمره اولدی خویدن قرمق دیدک

ماهکانه آیلوق اولدی بشکاه

صدر فرزانه اولودر وقت کاه

یافه هذیان سوزکه اوله هرزه

هرزه سوز سویلیجی دور یافه کو

دید یلر باجیله اولبر خبره

ایاق التنه آله بتمایه قره

اولدی خده خده معنده زهی زهی

دکل ایچی بوشنه نی یعنی تهی

هم حدو تکرک تکرمکدر تفو

هم دخی بر بیر کوزمکدر رفو

کندرکله یا یلغنج معنلری

36 b

ولدی کندوری و دستنبو بر

دیکله کل ابجد حسابن ای پسر
کیم الفدن یا یه دک بر بر صیکن
صکره یادن قافه دک اون اون اکله بک
قافدن یوز یوز صایلو غینه دک
چون حسابی ابجدی بلدک تمام
تحفه‌نک تاریخنی بل ای همام
بو حساب اوزره ایت بو مصراعدان شمار
قالدی سندن شاهدی نو یادگار

فاعلاتن فاعلاتن فاعلات

بو کتاب اکرچه آب حیات
شاهدیه هر کیم ایدرسه دعا
ایده محشرده شفاعت مصطفی

اب

ا ١	ب ٢	ج ٣	د ٤	ه ٥	و ٦	ز ٧	ح ٨
ط ٩	ی ١٠	ک ٢٠	ل ٣٠	م ٤٠	ن ٥٠		
س ٦٠	ع ٧٠	ف ٨٠	ص ٩٠	ق ١٠٠	ر ٢٠٠	ش ٣٠٠	
ت ٤٠٠	ث ٥٠٠	خ ٦٠٠	ذ ٧٠٠	ض ٨٠٠	ظ ٩٠٠	غ ١٠٠٠	

قالدی ١٤٥
سندن ١٦٤
شاهدی ٣٢٠
نو یادگار ٢٩٢

١٤٥
١٦٤
٣٢٠
٢٩٢
٩٢١

یازدی یازدوغم یادکار اولسون
اوقیانلر دعا قیلسون اخوان
یوزی سیه قلان الله کرم ایله
بو فقیری مقصوده ایره‌ده رحمان
سنه ١٢٦٠
[illegible]